

Ala 8-9-10 Luglio 2011

TRENTINO

CITTÀ di VELLUTO

A woman with dark hair and yellow flowers in it is drinking water from a stone fountain. She is wearing a striped, off-the-shoulder top. The background is a warm, golden-yellow color. The fountain has a circular stone basin and a metal spout. The water is splashing into the basin.

Riflessi d'Acqua
di un'epoca

Comune di Ala - Regione Autonoma Trentino Alto Adige - Provincia Autonoma di Trento
Azienda per il Turismo Rovereto e Vallagarina - B.I.M. dell'Adige - Comunità della Vallagarina



CITTÀ^{di} VELLUTO

Non dimenticare la propria storia, aver cura per i segni, le tracce ancor vive di quel passato.

C'è anche questo, e fin dalla prima edizione, nel nucleo ispiratore di "Città di Velluto".

Il tutto naturalmente animato e insaporito da un tocco di sano orgoglio.

L'orgoglio di rilanciare la memoria di un passato prestigioso e di raccontarlo agli altri, di offrire allo sguardo curioso e ammirato di molti ciò che di bello e di caratteristico quella storia ci ha lasciato: i palazzi barocchi, le corti, le piazzette, gli scorci che evocano le vicende e le atmosfere del borgo animato e industrioso del tempo dei vellutai.

Riproporre "Città di Velluto" dopo una pausa segnata da qualche incertezza, non ha voluto essere solo un'operazione di marketing turistico, giocata su un marchio che ha mantenuto la sua attrattiva, ma anche un modo per solleticare quel pizzico di orgoglio, per rinverdire, attraverso la messa in scena della propria storia e la valorizzazione dei propri luoghi, i tratti di una identità culturale e sociale.

E così questa è un'edizione un po' "fatta in casa" e che un po' ritorna all'antico, dando molto spazio al volontariato, al protagonismo e al coinvolgimento di associazioni e concittadini.

Un'edizione nel segno della tradizione e attenta quindi a non sacrificare all'ansia della spettacolarizzazione e dell' "evento", un riferimento, per quanto possibile rigoroso, alla storia e una valorizzazione rispettosa dell'ambiente urbano. E questo negli spettacoli, alcuni dei quali ideati e costruiti appositamente in riferimento all'epoca dei velluti, negli allestimenti,

nello stesso "tema guida" della manifestazione, quello dell'acqua.

Tema attualissimo, di grande rilevanza sociale e politica oltretutto economica, ma al tempo stesso riferimento storico puntuale a quella "roggia", alimento e motore di quell'industria del velluto di seta che per due secoli ha segnato la fortuna di Ala, l'ha animata anche culturalmente e ne ha disegnato la configurazione urbanistica e architettonica.

"Città di Velluto": un riannodare i fili di una storia locale, piccola ma significativamente inserita nell'alveo di una storia più grande, da vivere e da rinnovare anche come segno identitario e come impegno alla "cura" e all'amore per il proprio territorio.

"Città di Velluto": una festa che ritorna e che si offre a quanti tante volte l'hanno apprezzata e a quanti si muovono con curiosità e buon gusto alla scoperta delle tante cose di pregio che questo "piccolo borgo" con un'antica storia può offrire.

Luigino Peroni

Sindaco di Ala

Franco Panizza

*Assessore alla Cultura della
Provincia Autonoma di Trento*

Tiziano Mellarini

*Assessore al Turismo della
Provincia Autonoma di Trento*

Ogni giorno puoi trovare...

Centro Storico **ANIMAZIONI**

dalle ore 17,30 Apertura cortili animati, palazzi e mostre



via Soini e via Roma **DALL'ACQUA AL VELLUTO**

dalle ore 17,30

"L'antico Lavatoio": installazione che ricostruisce il lavatoio lungo il percorso storico della "roggia" in via Soini. La mostra documentaria riguardante le opere idrauliche della città prosegue presso la Biblioteca Comunale e in tutto il centro storico con la valorizzazione delle antiche fontane.



Palazzo Pizzini **MOSTRA VELLUTUM**

dalle ore 17,30

Per scoprire i segreti dell'antica arte dei tessitori, presso Palazzo De' Pizzini, accanto alla mostra permanente dedicata al velluto, è possibile assistere dal vivo alla lavorazione del velluto liscio su un telaio manuale, grazie alla presenza nei tre giorni della manifestazione degli esperti della storica e rinomata ditta Cordani Velluti di Zoagli (GE).





CORTILI ANIMATI

vari Cortili - dalle ore 17,30

Luoghi di incontro per condividere con i figuranti di Ala storie, racconti e ricordi.

Via Roma **CORTILE DELLE ACQUE COLORATE:** gentili dame offrono ristoro con fresche bevande colorate - a cura dell'Associazione Vellutai Città di Ala.

Via Santa Caterina **CORTILE DELLE LAVANDAIE:** lenzuola stese al sole, pentoloni con i panni a bollire, cenere per lavare la biancheria, bambini che giocano e corrono mentre le loro madri chiacchierano facendo il bucato: tante scene per ricostruire l'atmosfera del duro lavoro delle lavaidaie - a cura dell'Associazione Vellutai Città di Ala.

Via Santa Caterina **CORTILE DEI PENSIERI D'ACQUA:** parole d'amore e amicizia scritte con pennini su pergamene da eleganti dame settecentesche

Via Roma **CORTILE DELLA VESTIZIONE:** il rito della vestizione e del trucco per sentirsi per una sera una vera dama settecentesca - a cura dell'Associazione Vellutai Città di Ala.

Via Carrera **CORTILE DEI BAMBINI:** laboratori per bambini sull'acqua, per l'acqua, con l'acqua - a cura del Gruppo Pedagogico Peter Pan con spettacolo itinerante.

Via Roma **CORTILE DELLE DANZE E DELLE ACROBAZIE:** gli spettatori potranno calarsi nell'atmosfera magica delle serate estive quando, nei cortili di Ala, i signori dell'epoca si intrattenevano con acrobati, danzatori e giocolieri che li allietavano con le loro evoluzioni - a cura del Gym Club.

Via Gattioli **CORTILE DELLE SONORITA' D'ACQUA:** laboratorio per la creazione di paesaggi sonori e musiche dal mondo di culture legate all'acqua - a cura della Scuola Musicale dei Quattro Vicariati OperaPrima.



Ogni giorno puoi trovare...



Via Roma **CORTILE DEL TRUCCO AD ACQUERELLO:** trucco barocco anche per i bambini a cura dell'Associazione Vellutai Città di Ala in collaborazione con 1-2-3 Stella.

via Nuova **CORTILE DEI MUSICI:** divertirsi suonando in compagnia, suonare in compagnia per far divertire: un luogo di incontro per i musicisti di "Città di Velluto" – a cura della Banda Sociale di Ala.

P.zza General Cantore **IL GIARDINO SEGRETO:** protette dalle alte mura seicentesche di Palazzo Angelini, enormi piante officinali accolgono chi desidera approfondire la magica arte delle erbe, grazie all'incontro con i depositari di antiche ricette erboristiche, di cui verranno svelati i segreti e che faranno assaggiare i propri prodotti. Nello stesso cortile interventi attoriali ogni 30' a partire dalle ore 20.30 - a cura di Net Plan di Cinzia Zandonai per il Patto Territoriale Baldo Garda.

Centro Storico **VISITE GUIDATE AL CENTRO STORICO**

dalle ore 18,30 Un suggestivo percorso nei palazzi barocchi, nei giardini e nei luoghi più significativi del centro storico accompagnati da speciali guide in costume d'epoca (su prenotazione).

Centro Storico **PEZZI DI BROCCATO**

dalle ore 18,30 SPETTACOLO TEATRALE ITINERANTE

Uno spettacolo teatrale itinerante in costume, suddiviso in tre suggestivi luoghi della Città di Velluto, sul tema dell'amore, del lavoro e dell'acqua quale motore dell'arte dei vellutai nella Ala del '700. Un percorso tra territorio, religione, passato e futuro. *Associazione Teatrale Alense, Associazione Culturale Vellutai Città di Ala, Gruppo Amici del Teatro di Serravalle. Testo e regia di Enrico Tavernini.*

(su prenotazione)



Centro Storico **ARTISTI DI STRADA**

dalle ore 18,30

TRAMPOLIERI IN COSTUME SETTECENTESCO
Compagnia I 4 Elementi



Una dama e un gentiluomo passeggiano lungo le vie del centro storico di Ala e interagiscono con il pubblico dall'alto dei loro trampoli

Centro Storico **ARTISTI DI STRADA**

dalle ore 18,30



FLUIDO IN BLU - Performance itinerante di Raffaele Eccheli
Tra le sorgenti montane nasce questa figura che come l'acqua prende forma, densità, parola. Lenta come i grandi fiumi, impetuosa come le cascate, frizzante come i torrenti e profonda come i laghi di montagna, scorre fluida come il velluto portandovi in un mondo immaginario.

Centro Storico **ARTISTI DI STRADA**

dalle ore 18,30



CARILLON - Compagnia Italentto
Spettacolo itinerante onirico e vibrante di poesia: Mozart in persona suona un pianoforte a coda che si sposta lungo la Via Nuova, mostrando le eleganti evoluzioni di danza classica di una ballerina in equilibrio sullo strumento

Centro Storico **ARTISTI DI STRADA**

dalle ore 18,30



IL SOGNO - Bolle di Sapone Show
Spettacolo di genere comico romantico proposto da un attore mimo con bolle di sapone di tutte le dimensioni.

Centro Storico **ARTISTI DI STRADA**

dalle ore 18,30



H2O = ACQUA - Compagnia I 4 Elementi

Con l'aiuto di attrezzi di giocoleria e di equilibrio gli artisti porteranno il pubblico a riflettere sul tema dell'acqua, il suo essere risorsa, diritto ed elemento fondante della vita.

Ogni giorno puoi trovare...

P.zza Buonacquisto **ARTISTI DI STRADA**

dalle ore 18,30 VIAGGIO DI UNA CRINOLINA - Martina Nova



Attraverso un viaggio immaginario e senza tempo una dama si libera della sua possente e ingombrante crinolina per lasciarsi guidare dalla suggestione surreale del suo corpo fino a che la ragione si perde e tutto diventa possibile.

Centro Storico **DA GOCCIA A GOCCIA**

alle ore 19



PERCORSO ITINERANTE PER BAMBINI E GENITORI.

Viaggio dal centro storico al torrente Ala tra personaggi fantastici ed elementi naturali per capire l'importanza dell'acqua e per restituire alla natura quanto a volte sprechiamo! A cura del Gruppo Pedagogico Peter Pan.

Centro Storico **APERTURA LOCANDE**

dalle ore 19

Nelle locande, allestite nelle corti e nei giardini più caratteristici del centro storico, le pietanze della tradizione culinaria trentina vengono accompagnate dai pregiati vini locali e, naturalmente, dall'acqua che sgorga pura dalle fontane della città.

Locanda della fontana
PRIMI PIATTI - € 6

canederli, gnocchi, "brobrusà"

Parco di Palazzo Malfatti/Scherer

A cura del Gruppo Alpini "M. Sartori"

Locanda dell'acquolina in bocca
DOLCI - € 3

assortimento di dolci tradizionali

Corte di Palazzo Angelini

A cura di Cas Pilcante

Locanda al Parco
SECONDI PIATTI - € 7

carne salà, spezzatino, trota

Parco Righi

A cura dell'Associazione NU.VOL.A.

Bassa Vallagarina

Locanda del Pam e Vim
PAM E VIM - € 5

tagliere misto di affettati

Corte in Via Torre

A cura del Cas di Ronchi

Le pietanze sono accompagnate dai vini della Cantina Sociale di Ala

MENU: primo+secondo+dolce: € 15

Palazzo Angelini **IL GIARDINO SEGRETO**

dalle ore 20,30

Compagnia Attoripercaso – nel giardino allestito presso Palazzo Angelini dedicato alle erbe officinali del Monte Baldo, dei personaggi appassionati di teatro approfittano delle proprietà delle piante per cercare di diventare bravi attori... (interventi ogni 30' a partire dalle ore 20.30)

Centro Storico **NON SOLO ACQUA: di cantina in cantina degustando buon vino**

alle ore 21,45



Passeggiare lungo le vie più misteriose del centro storico di Ala bussando a porte di sconosciuti ospiti per essere accompagnati nel luogo più ricco di fascino della loro casa: la cantina fonda. Un percorso notturno con degustazioni dei migliori vini delle aziende vitivinicole del territorio: Borgo dei Posseri, Azienda Agricola Martinelli, Secchi Vini, Azienda Agricola La Cadalora in collaborazione con la Strada del Vino e dei Sapori della Vallagarina. A conclusione spettacolo notturno presso Palazzo Azzolini. Il percorso è a numero chiuso e pertanto solo su prenotazione e a pagamento (Euro 5). *Dio aveva fatto soltanto l'acqua, ma l'uomo ha fatto il vino* (Victor Hugo).

P.zza S. Giovanni **GRANDI SPETTACOLI DI PIAZZA**

alle ore 22,00

(vedi programma nelle pagine seguenti)



Palazzo Azzolini **SPETTACOLO DI CHIUSURA**

alle ore 23,15

Su prenotazione

(vedi programma nelle pagine seguenti)



Presso l'Ufficio Attività Culturali in Piazza San Giovanni e nei punti informativi puoi trovare la cartina del centro storico con i menu delle locande e il programma dettagliato ora per ora di tutti gli interventi di animazione. Ove non diversamente specificato, gli spettacoli si intendono a ingresso libero e gratuito.

Centro Storico ANIMAZIONI

dalle ore 17,30 Apertura corti animate e palazzi, mostre "Vellutum" e "Dall'acqua al velluto"

Centro Storico ARTISTI DI STRADA

dalle ore 18,30

Centro Storico VISITA GUIDATA AL CENTRO STORICO

ore 19 (su prenotazione)

Centro Storico DA GOCCIA A GOCCIA

ore 19 Spettacolo itinerante per bambini

Centro Storico APERTURA LOCANDE

dalle ore 19

Centro Storico PEZZI DI BROCCATO - spettacolo itinerante

ore 19,30 (su prenotazione)

Palazzo Angelini IL GIARDINO SEGRETO

dalle ore 20,30 Interventi attoriali ogni 30'



L'AMORE AI TEMPI DI MOZART
Cortile Benatti in via Nuova - ore 21

Concerto del Coro Città di Ala diretto dal Maestro Joel Aldrighettoni, basso-baritono: Simone Marchesini pianoforte: Giulio Garbin, voce recitante: Bruno Vanzo. Cosa hanno in comune Mozart ed un coro di voci alpine? Non solo il piacere di fare musica li avvicina, ma anche, spesso, le tematiche trattate, una fra tutte quella dell'amore. Partendo dalle lettere del grande compositore, si alternano arie tratte dalle sue principali opere e canti popolari, in una fusione di suoni e parole alla riscoperta dell'amore e del piacere.

NON SOLO ACQUA:
di cantina in cantina degustando buon vino

Centro Storico - ore 21,45

Percorso notturno nelle cantine fonde con degustazione vino (su prenotazione e a pagamento Euro 5)

Venerdì 8 Luglio eventi in programma

SETTECENTO: RIFLESSI MUSICALI

Concerto Banda Sociale di Ala

diretta dal Prof. Luigi Azzolini

Piazza San Giovanni - ore 22

La Banda Sociale di Ala, fondata nel 1882, è la più antica realtà associativa del comune. Ad oggi conta 55 elementi e una scuola allievi di 60 giovani suonatori.

La Banda propone un concerto interamente incentrato su musiche dell'epoca, con compositori noti e meno noti, quali Mozart, Rossini e Rameau, ma anche pezzi rivisti in chiave moderna di melodie tradizionali medioevali e settecentesche.



LE SOMMELIER

DEGUSTAZIONE AD ALTO TASSO DI COMICITÀ

Palazzo Azzolini - ore 23,15

Compagnia Freakclown

Tra calici e bottiglie volanti, equilibristi estremi, bicchieri musicali e bottiglie sonore, i Freakclown si trasformano in improbabili sommelier, dando vita ad uno spettacolo che miscela musica dal vivo, strumenti originali ed unici, acrobatica, magia e poesia. Di e con Alessandro Vallin e Stefano Locati, regia Philip Radice.
(su prenotazione)



da P.zza S.Giovanni **PEDALANDO ALLA SCOPERTA DELLE FONTANE DEL TERRITORIO**

ore 9 Percorso in bicicletta tra le frazioni (su prenotazione) - lunghezza: 14 Km, percorso in parte su pista ciclabile e in parte su strade a basso traffico - rientro per le ore 13 circa - G.S. Vigili del Fuoco del Trentino

da P.zza S.Giovanni **CAMMINANDO ALLA SCOPERTA DELLE FONTI**

ore 16 Escursione attraverso i masi del Monte Corno fino alla Fonte Tarello con la SAT di Ala (su prenotazione) - durata circa 2 ore e 30 - lunghezza: circa 4 Km.

Centro Storico ANIMAZIONI

dalle ore 17,30 Apertura corti animate e palazzi, mostre "Vellutum" e "Dall'acqua al velluto"

Centro Storico VISITA GUIDATA AL CENTRO STORICO

ore 18 (su prenotazione)

Centro Storico ARTISTI DI STRADA

dalle ore 18,30

Centro Storico PEZZI DI BROCCATO - spettacolo itinerante

ore 18,30 (Su prenotazione)

Centro Storico DA GOCCIA A GOCCIA

ore 19 Spettacolo itinerante per bambini

Centro Storico APERTURA LOCANDE

dalle ore 19 Menu tipico

Palazzo Angelini IL GIARDINO SEGRETO

dalle ore 20,30 Interventi attoriali ogni 30'

Centro Storico PEZZI DI BROCCATO - spettacolo itinerante

ore 20,30 (Su prenotazione)

**Centro Storico NON SOLO ACQUA:
di cantina in cantina degustando buon vino**

ore 21,45 Percorso notturno nelle cantine fonde con degustazione vino (su prenotazione e a pagamento Euro 5)

Sabato 9 Luglio eventi in programma

VERTICALOPERA

Piazza San Giovanni - ore 22

Compagnia eVenti Verticali in collaborazione con la compagnia di danza verticale Le Cafelulè

Quattro coreografie aeree dedicate ad altrettante opere liriche del Settecento. Una performance in costume d'epoca sulle note di alcune delle più famose arie della storia della musica. Un lavoro in simbiosi con lo spazio architettonico, non solo con le sue pareti, i suoi muri, le sue finestre e le sue colonne abbracciate dalla danza verticale.... ma in particolare nei suoi volumi vuoti che i performer interpretano con coreografie in totale sospensione.



con:

per eVenti Verticali

Andrea Piallini

Luca Piallini

per Cafelulè

Eleonora Madeddu

Lucia Taietti

Federica Madeddu

Caterina Oneto

Diretto e prodotto da: eVenti Verticali

Musiche originali: Gipo Gurrado

Sicurezza: Livio Mallucci

Costumi: Vittoria Papaleo



Concerto per CRISTALLARMONIO e chitarra con Gianfranco Grisi e Elvio Salvetti

Cortile di Palazzo Azzolini - ore 23,15

Ispirandosi alla glassharmonica, strumento prediletto della sensibilità tardo settecentesca in Germania, l'eccentrico musicista trentino Gianfranco Grisi ha messo a punto uno strumento unico. La disposizione di 42 calici, riempiti più o meno d'acqua, consente all'esecutore di suonare in tutte le tonalità e di eseguire sino a sei suoni contemporaneamente, sfregando le dita sui bordi dei bicchieri di cristallo. I suoni celestiali così ottenuti, accanto alla dolcezza della chitarra classica, accompagneranno il pubblico verso la notte di "Città di Velluto" sulle note di Mozart, Bach e Schubert. (su prenotazione)

**da P.zza
S.Giovanni**

ore 9,30

LA STORIA, L'ENERGIA, IL MISTERO DELL'ACQUA

Percorso con la tecnica del Nordic Walking tra le fontane del centro storico e lungo il torrente Ala. Per chi ne è sprovvisto, l'attrezzatura è fornita dall'organizzazione (su prenotazione) - NW Arcobaleno.

P.zza S.Giovanni

ore 14,30

VISITA GUIDATA AL CENTRO STORICO

Partenza visita guidata al centro storico con degustazione e visita-concerto al Museo del Pianoforte Antico (prenotazione obbligatoria quota di partecipazione: Euro 5)

Parco Perlé

dalle ore 16

L'ACQUA CHE SCORRE TRA L'AMBIENTE E LE CULTURE DEL MONDO

Laboratorio di gioco e lettura per bambini sul tema dell'acqua - in collaborazione con la Rete Trentina di Educazione Ambientale

**Museo
Pianoforte Antico**

ore 17

VISITA - CONCERTO AL MUSEO DEL PIANOFORTE ANTICO

(su prenotazione)

**Palazzo
Malfatti Scherer**

dalle ore 17 alle 21

Concerto per CRISTALLARMONIO e chitarra

Ad ogni ora Gianfranco Grisi farà suonare i suoi bicchieri di cristallo accompagnato dalle note della chitarra di Elvio Salvetti

Centro Storico

ore 17,30

ANIMAZIONI

Apertura corti animate e palazzi, mostre "Vellutum" e "Dall'acqua al velluto"

Centro Storico

ore 18

VISITA GUIDATA AL CENTRO STORICO

(su prenotazione)

Centro Storico

ore 18

ARTISTI DI STRADA

Artisti di strada e spettacoli itineranti

Centro Storico

ore 18,30 e 20,30

PEZZI DI BROCCATO - spettacolo itinerante

(su prenotazione)

Centro Storico

ore 19

DA GOCCIA A GOCCIA

Spettacolo itinerante per bambini

Centro Storico

dalle ore 19

APERTURA LOCANDE

Menu tipico

Palazzo Angelini

dalle ore 20,30

IL GIARDINO SEGRETO

Interventi attoriali ogni 30'

Centro Storico

ore 21,45

NON SOLO ACQUA: di cantina in cantina degustando buon vino

Percorso notturno nelle cantine fonde con degustazione vino (su prenotazione e a pagamento Euro 5)

Domenica 10 Luglio eventi in programma

ACQUA CHE DAGLI OCCHI

**Venere, Adone, l'Adige
e il mito di fondazione della città di Ala.**

Piazza San Giovanni - ore 22

«Quest'acqua che dagli occhi
uscir, donna, mi vedi[...]»
da "Quest'acqua"
di Stefano Landi (1587-1639)

Quando sono arrivato la prima volta ad Ala non mi sono fermato a guardare i suoi monumenti, o le alte montagne che la circondano, ma semplicemente ho fatto una domanda alla Città.

La Città mi ha risposto. Mi ha raccontato una storia.

Lo spettacolo non è altro che il frutto di questa storia, alla quale si potrà credere oppure non credere, ma per questo non cesserà mai di essere vera.

Claudio Borgianni

musiche:

Luigi Pozzi, Antonio Bertali, Nicola Matteis, Giovanni Battista Vitali, Alessandro Piccinini e musiche tradizionali italiane



con:

Vincenzo Capezzuto, canto

Claudio Borgianni, narratore

e con i danzatori della MMCompany

e l'orchestra dal vivo "Soqqadro Italiano"

Tiziana Proto, aiuto regia

Michele Merola, coreografie

Cristina Spelti, contributi video e luci

Claudio Borgianni, testo e regia

*Un progetto di Soqqadro Italiano in collaborazione
con MMCompany e Cristina Spelti.*

GRAN FINALE: FONTANE DANZANTI

Palazzo Azzolini - ore 23,15

Gran finale di questa edizione di Città di Velluto dedicata all'acqua con lo spettacolo di Fontane danzanti: getti di luce che danzano, come per magia, con l'acqua.



CITTÀ^{di} VELLUTO

**È un progetto di turismo culturale promosso dal Comune di Ala
curato dall'Ufficio Attività Culturali, Turistiche e Sportive
in collaborazione con:**

Gruppo di lavoro "Città di Velluto" (*Paolo Mondini, Marina Pastrello, Sonia Cavagna,
Teresa Gerola, Adriana Modena, Andrea Delmonego, Michela Tomasi*)

Associazione Culturale Vellutai Città di Ala

Associazione Teatrale Alense

Associazione 1-2-3 Stella

Banda Sociale di Ala

Coro Città di Ala

Gruppo Amici del Teatro di Serravalle

Gruppo Pedagogico Peter Pan Ala-Avio

Gruppo Volontari "Città di Velluto"

Gym Club Ala

Scuola Musicale dei Quattro Vicariati – Operaprima

"Comitato locande Città di Velluto"

Gruppo Alpini "M.Sartori"

NU.VOL.A. Bassa Vallagarina

CAS Pilcante

CAS Ronchi

Scooter Club Mezzi Veloci

Gruppo Sportivo Vigili del Fuoco del Trentino

Nordic Walking Arcobaleno

SAT Ala

Biblioteca Comunale

Museo del Pianoforte Antico

Inoltre hanno collaborato alla buona riuscita di Città di Velluto 2011:

Don Giampaolo Giovanazzi e Cristina Desarini

Commercianti, Ristoratori e Aziende Agricole del Comune di Ala

Parrucchieri di Ala

Personale del Comune di Ala, in particolare il Corpo di Polizia Municipale Ala-Avio

Carabinieri

Corpo Volontario Vigili del Fuoco di Ala

Stella d'Oro Bassa Vallagarina

Gruppo Scout Ala

Società Ciclistica Ala

Associazione Amici di Orleans

Associazione Storico-culturale Memores

Patto Territoriale Baldo-Garda

Strada del Vino e dei Sapori della Vallagarina

Agenzia Provinciale per la Protezione dell'Ambiente – Rete Trentina di Educazione Ambientale

Erica Mondini Scienza, Amina Pedrinolla e Bruno Vanzo che hanno condotto gli incontri preparatori alla

manifestazione

Magda Cordani, Alessandro Pace e le tessitrici di Zoagli che hanno ospitato i volontari di "Città di Velluto" in visita alla "Cordani Velluti"

La sezione femminile delle ACLI e tutti coloro che hanno collaborato alla buona riuscita del laboratorio di cucito Samantha Maggioni per aver posato per la foto di copertina

Tristano Rutili, Antonietta Marasca, Dolores Matteotti, Noemi Azzolini, Luca Delmonego

Si ringraziano in modo particolare le famiglie proprietarie dei palazzi, dei cortili e delle cantine per la disponibilità ad aprire i luoghi più suggestivi del centro storico di Ala e tutti coloro che, a vario titolo, hanno collaborato alla buona riuscita dell'edizione 2011 di "Città di Velluto"

Fotografie:

Foto di copertina: Flavia Casari

Altre fotografie: archivio comunale

Costumi:

Chiara Defant

Associazione Culturale "Vellutai Città di Ala"

Allestimenti tecnici

My Sound

Job's Coop

Cantiere Comunale

Progetto grafico

Ideogramma di Michele Tonelli e Flavia Casari, Ala

Stampa

La Grafica, Mori

Città di Velluto 2011 è stata realizzata con il contributo di:



Bordignon Group
Total Quality Company

